



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
25 October 2007  
Russian  
Original: English

Шестьдесят вторая сессия

Пункт 160 повестки дня

## Предоставление Конференции по Энергетической хартии статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее

### Доклад Шестого комитета

*Докладчик:* г-н Адам Мулаварман Тугио (Индонезия)

#### I. Введение

1. Пункт, озаглавленный «Предоставление Конференции по Энергетической хартии статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее», был включен в повестку дня шестьдесят второй сессии Генеральной Ассамблеи по просьбе Японии.
2. На своем 3-м пленарном заседании 21 сентября 2007 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его на рассмотрение Шестому комитету.
3. Шестой комитет рассматривал этот пункт на своих 10-м и 13-м заседаниях 19 и 23 октября 2007 года. Заявления, сделанные в ходе рассмотрения Комитетом этого пункта, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.6/62/SR.10 и 13).
4. Для рассмотрения этого пункта Комитету было представлено письмо Постоянного представителя Японии при Организации Объединенных Наций от 30 июля 2007 года на имя Генерального секретаря (A/62/191).

#### II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.6/62/L.3 и Corr.1

5. На 10-м заседании 19 октября представитель Японии от имени Австрии, Албании, Болгарии, Грузии, Ирландии, Кыргызстана, Латвии, Лихтенштейна, Нидерландов, Португалии, Российской Федерации, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Турции, Чешской Республики, Швейцарии, Швеции и Японии представил проект резолюции, озаглавленный «Пре-



доставление Конференции по Энергетической хартии статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее» (A/C.6/62/L.3 и Согг.1).

6. На своем 13-м заседании 23 октября Комитет принял без голосования проект резолюции A/C.6/62/L.3 и Согг.1 (см. пункт 7)

### III. Рекомендация Шестого комитета

7. Шестой комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

#### **Предоставление Конференции по Энергетической хартии статуса наблюдателя в Генеральной Ассамблее**

*Генеральная Ассамблея,*

*желая* содействовать сотрудничеству между Организацией Объединенных Наций и Конференцией по Энергетической хартии,

1. *постановляет* предложить Конференции по Энергетической хартии участвовать в сессиях и работе Генеральной Ассамблеи в качестве наблюдателя;
  2. *просит* Генерального секретаря принять необходимые меры для осуществления настоящей резолюции.
-